

PRO LINE

**SITECOM**

## User manual

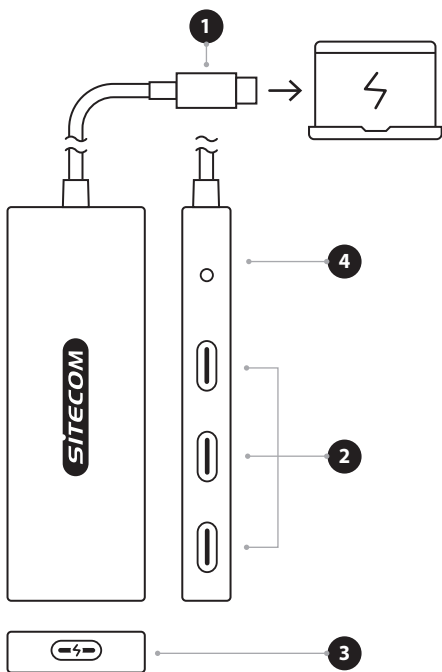


# USB-C to 4x USB-C

## 10Gbps Power Delivery Hub

Type: CN-5015





<b>EN:</b> User manual CN-5015 USB-C to 4x USB-C 10Gbps Power Delivery Hub .....	3
<b>NL:</b> Handleiding CN-5015 USB-C naar 4x USB-C 10Gbps Power Delivery Hub .....	4
<b>DE:</b> Benutzerhandbuch CN-5015 USB-C auf 4x USB-C 10 Gbps Power Delivery Hub .....	5
<b>FR:</b> Guide de l'utilisateur CN-5015 Concentrateur Power Delivery USB-C 4x USB-C 10 Gbit/s.....	6
<b>IT:</b> Manuale dell'utente CN-5015 Hub di alimentazione da USB-C a 4x USB-C da 10 Gbps.....	7
<b>ES:</b> Manual de usuario CN-5015 Concentrador de suministro de energía USB-C a 4x USB-C de 10 Gbps.....	8
<b>PT:</b> Manual do utilizador CN-5015 USB-C para 4x USB-C 10 Gbps Hub de fornecimento de energia.....	9
<b>PL:</b> Instrukcja obsługi CN-5015 Koncentrator zasilania z USB-C na 4x USB-C 10 Gb/s .....	10
<b>EA:</b> Εγχειρίδιο χρήστη CN-5015 Διανομέας παροχής ισχύος USB-C σε 4x USB-C 10 Gbps.....	11
Legal & Compliance Information .....	12

Item	Specifications	Description
1 USB-C connector	Male USB-C connector	Connects to USB-C port of computer. Compatible with USB-C and Thunderbolt 3 / 4. Plug and play.
2 USB-C ports	USB 3.2 GEN 2 – max. speed 10 Gbps. Supports charging up to 7.5W (5V/1.5A)	Connect a USB-C device to transfer data, power a device or charge a device.
3 USB-C PD port	USB C Power Delivery – Max. 100W	Use a USB-C wall charger up to 100W to charge your notebook via the USB-C hub. This means you can use the power adapter while using the USB-C hub on the USB-C port of your notebook. Connecting devices to the USB-C hub will mean your notebook will receive less power to charge. Always use a power adapter with enough capacity to charge both the notebook and power the connected devices.
4 LED indicator	White LED	Indicates when device is powered.

#### Other specifications

Supported OS	Windows 7/8/10/11, Mac OS X 10.2 and above, Chrome OS	A free USB-C port is required to use this device. Not all USB-C ports support all features, consult computer manual for USB-C port compatibility
Dimensions	265 x 30 x 11 mm	The dimensions are including 15cm cable
Weight	44 grams	This product is lightweight for ease of carrying
Package contents	1x CN-5015 & 1x User manual	Keep this manual for future reference

#### Important safety instructions

- Do not drop. Frequent dropping may lead to malfunctioning.
- Do not disassemble. Repairs should only be done by qualified service centers.
- Do not expose to liquids or fire.
- Do not extend cable. Extending cable may lead to poor performance.
- Do not exceed 40° Celsius ambient temperature. Product may not function properly above 40° Celsius

#### Support

Warranty	24 months warranty. Please note that your rights under national law remain unaffected by this warranty.
Support	Lifetime technical support
Website	<a href="http://www.sitecom.com">www.sitecom.com</a>
Contact	<a href="mailto:support@sitecom.com">support@sitecom.com</a>

Item	Specificaties	Beschrijving
1 USB-C-aansluiting	Mannelijke USB-C-aansluiting	Wordt aangesloten op de USB-C-poort van de computer. Compatibel met USB-C en Thunderbolt 3/4. Plug and play.
2 USB-C-poorten	USB 3.2 GEN 2 - max. snelheid 10 Gbps. Ondersteunt opladen tot 7,5 W (5 V/1,5 A)	Sluit een USB-C apparaat aan om gegevens over te dragen, een apparaat van stroom te voorzien of een apparaat op te laden.
3 USB-C PD-poort	USB C-voeding - Max. 100 W	Gebruik een USB-C wandoplader tot 100 W om uw notebook op te laden via de USB-C-hub. Dit betekent dat u de voedingsadapter kunt gebruiken terwijl u de USB-C-hub op de USB-C poort van uw notebook gebruikt. Als u apparaten op de USB-C-hub aansluit, krijgt uw notebook minder stroom om op te laden. Gebruik altijd een voedingsadapter met voldoende capaciteit om zowel het notebook als de aangesloten apparaten op te laden.
4 Led-indicator	Witte led	Geeft aan wanneer het apparaat van stroom wordt voorzien.

#### Andere specificaties

Ondersteund besturingssysteem	Windows 7/8/10/11, Mac OS X 10.2 en hoger, Chrome OS	Een vrije USB-C-poort is vereist om dit apparaat te gebruiken. Niet alle USB-C-poorten ondersteunen alle functies, raadpleeg de handleiding van de computer voor de compatibiliteit van de USB-C-poort
Afmetingen	265 x 30 x 11 mm	De afmetingen zijn inclusief 15 cm kabel
Gewicht	44 gram	Dit product is zeer licht en dus gemakkelijk mee te nemen
Verpakkingsinhoud	1 x CN-5015 en 1 handleiding	Bewaar deze handleiding voor toekomstig gebruik

#### Belangrijke veiligheidsinstructies

- Niet laten vallen. Veelvuldig laten vallen kan leiden tot storingen.
- Niet uit elkaar halen. Reparaties mogen alleen worden uitgevoerd door gekwalificeerde servicecentra.
- Niet blootstellen aan vloeistoffen of vuur.
- Kabel niet verlengen. Het verlengen van de kabel kan leiden tot slechte prestaties.
- De omgevingstemperatuur van 40° Celsius niet overschrijden. Het product werkt mogelijk niet goed boven de 40° Celsius

#### Ondersteuning

Garantie	24 maanden garantie. Deze garantie laat uw rechten uit hoofde van de nationale wetgeving onverlet.
Ondersteuning	Levenslange technische ondersteuning
Website	<a href="http://www.sitecom.com">www.sitecom.com</a>
Contactgegevens	<a href="mailto:support@sitecom.com">support@sitecom.com</a>

Artikel	Spezifikationen	Beschreibung
1 USB-C-Anschluss	USB-C-Stecker Männlich	Wird an den USB-C-Anschluss des Computers angeschlossen. Kompatibel mit USB-C und Thunderbolt 3/4. Plug-and-Play.
2 USB-C-Anschluss	USB 3.2 GEN 2 – max. Geschwindigkeit 10 Gbit/s. Unterstützt das Laden mit bis zu 7,5 W (5 V/1,5 A)	Schließe ein USB C-Gerät an, um Daten zu übertragen, ein Gerät mit Strom zu versorgen oder ein Gerät aufzuladen.
3 USB-C-PD-Anschluss	USB-C-Stromversorgung – Max. 100 W	Verwende ein USB-C-Wandladegerät mit bis zu 100 W, um dein Notebook über den USB-C-Hub aufzuladen. Das bedeutet, dass du das Netzteil verwenden kannst, während du den USB-C-Hub am USB-C-Anschluss deines Notebooks einsetzt. Wenn du Geräte mit dem USB-C-Hub verknüpfst, erhält dein Notebook weniger Strom zum Laden. Verwende immer ein Netzteil mit ausreichender Kapazität, um sowohl das Notebook aufzuladen als auch die verknüpften Geräte zu betreiben.
4 LED-Anzeige	Weißes LED	Zeigt an, wenn das Gerät mit Strom versorgt wird.

#### Andere Spezifikationen

Unterstütztes Betriebssystem	Windows 7/8/10/11, Mac OS X 10.2 und höher, Chrome OS	Zur Verwendung dieses Geräts ist ein freier USB-C-Anschluss erforderlich. Nicht alle USB-C-Anschlüsse unterstützen alle Funktionen. Informationen zur USB-C-Anschlusskompatibilität finden Sie im Computerhandbuch
Maße	265 x 30 x 11 mm	Die Maße sind inklusive 15 cm Kabel
Gewicht	44 Gramm	Dieses Produkt ist leicht für einfachen Transport
Packungsinhalte	1x CN-5015 & 1x Bedienungsanleitung	Bewahre dieses Handbuch zum späteren Nachschlagen auf

#### Wichtige Sicherheitsanweisungen

- Nicht fallen lassen. Häufiges Herunterfallen kann zu Fehlfunktionen führen.
- Nicht auseinanderbauen. Reparaturen sollten nur von qualifizierten Servicezentren durchgeführt werden.
- Nicht Flüssigkeiten oder Feuer aussetzen.
- Kabel nicht verlängern. Das Verlängern des Kabels kann zu schlechter Leistung führen.
- 40° Celsius Umgebungstemperatur nicht überschreiten. Bei Temperaturen über 40 °C funktioniert das Produkt möglicherweise nicht richtig

#### Support

Garantie	24 Monate Garantie. Bitte beachte, dass deine Rechte nach nationalem Recht von dieser Garantie unberührt bleiben.
Support	Lebenslanger technischer Support
Website	<a href="http://www.sitecom.com">www.sitecom.com</a>
Kontakt	<a href="mailto:support@sitecom.com">support@sitecom.com</a>

Article	Caractéristiques	Description
<b>1</b> Connecteur USB-C	Connecteur USB-C mâle	Se connecte au port USB-C de l'ordinateur. Compatible avec USB-C et Thunderbolt 3/4. Prêt à l'emploi.
<b>2</b> Ports USB-C	USB 3.2 GEN 2 - vitesse maximale de 10 Go/s. Capacité de charge jusqu'à 7,5 W (5 V/1,5 A)	Connectez un dispositif USB-C pour transférer des données, alimenter ou charger un dispositif.
<b>3</b> Port USB-C PD	Alimentation USB C - Max. 100 W	Utilisez un chargeur mural USB-C jusqu'à 100 W pour recharger votre ordinateur portable via le hub USB-C. Ainsi, vous pouvez utiliser l'adaptateur d'alimentation en même temps que le hub USB-C sur le port USB-C de votre ordinateur portable. Si vous connectez des appareils au hub USB-C, votre ordinateur portable recevra moins d'énergie pour se charger. Utilisez toujours un adaptateur électrique d'une capacité suffisante pour charger l'ordinateur portable et alimenter les appareils connectés.
<b>4</b> Indicateur LED	LED blanche	Indique quand l'appareil est sous tension.

#### Autre caractéristiques

Systèmes d'exploitation pris en charge	Windows 7/8/10/11, Mac OS X 10.2 et versions ultérieures, Chrome OS	Un port USB-C libre est nécessaire pour utiliser cet appareil. Tous les ports USB-C ne prennent pas en charge toutes les fonctionnalités, consultez le manuel de l'ordinateur pour connaître la compatibilité du port USB-C.
Dimensions	265 x 30 x 11 mm	Les dimensions comprennent un câble de 15 cm
Poids	44 grammes	Ce produit est léger et facile à transporter.
Contenu de l'emballage	1x CN-5015 et 1x Manuel d'utilisation	Conservez ce mode d'emploi pour toute référence ultérieure

#### Consignes de sécurité importantes

- Ne pas laisser tomber. Des chutes fréquentes peuvent entraîner des dysfonctionnements.
- Ne pas démonter. Les réparations ne peuvent être effectuées que par des centres de service qualifiés.
- Ne pas exposer à des liquides ou à des flammes.
- Ne pas utiliser de rallonge pour le câble. Une rallonge peut entraîner des problèmes de fonctionnement.
- Ne pas dépasser une température ambiante de 40° Celsius. Le produit peut ne pas fonctionner correctement au-dessus de 40° Celsius.

#### Assistance

Garantie	Garantie de 24 mois. Cette garantie n'affecte en rien les droits dont vous bénéficiez en vertu de la législation nationale.
Assistance	Assistance technique à vie
Site Internet	<a href="http://www.sitecom.com">www.sitecom.com</a>
Nous contacter	<a href="mailto:support@sitecom.com">support@sitecom.com</a>

Articolo	Specifiche	Descrizione
<b>1</b> Connettore USB-C	Connettore USB-C maschio	Si collega alla porta USB-C del computer. Compatibile con USB-C e Thunderbolt 3/4. Plug and play.
<b>2</b> Porte USB-C	USB 3.2 GEN 2 – velocità massima di 10 Gbps. Supporta ricariche con potenza massima di 7,5W (5V/1,5A)	Collega un dispositivo USB-C per trasferire dati e per alimentare o caricare un dispositivo.
<b>3</b> Porta USB-C PD	USB C Power Delivery – massimo 100W	Utilizza un caricatore da parete USB-C da 100W al massimo per caricare il notebook mediante l'USB-C hub. Ciò significa che puoi utilizzare l'alimentatore contemporaneamente all'USB-C hub sulla porta USB-C del notebook. Se colleghi i dispositivi all'hub USB-C, il notebook riceverà meno energia per la ricarica. Se desideri caricare allo stesso tempo il notebook e altri dispositivi connessi, utilizza sempre un adattatore di alimentazione con capacità sufficiente.
<b>4</b> Indicatore LED	LED bianco	Indica quando il dispositivo è collegato alla rete elettrica.

#### Altre specifiche

Sistema operativo supportato	Windows 7/8/10/11, Mac OS X 10.2 e versioni successive, Chrome OS	Per utilizzare il dispositivo è necessaria una porta USB-C libera. Non tutte le porte USB-C supportano tutte le funzionalità, consulta il manuale del computer per sapere quali sono quelle compatibili
Dimensioni	265x30x11mm	Le dimensioni sono comprensive di cavo da 15cm
Peso	44 grammi	Leggerissimo, il prodotto è facile da trasportare
Inclusi nella confezione	1 CN-5015 e 1 manuale utente	Conservare il manuale per future consultazioni

#### Importanti istruzioni di sicurezza

- Evita di farlo cadere. Le cadute frequenti possono causare malfunzionamento.
- Non smontarlo. Le riparazioni devono essere eseguite esclusivamente da centri di assistenza qualificati.
- Non esporlo a sostanze liquide né alle fiamme.
- Non utilizzare prolunghie. Le prolunghie possono provocare scarse prestazioni.
- Non esporlo a temperature ambienti superiori a 40° Celsius. Al di sopra dei 40° Celsius, il prodotto potrebbe non funzionare correttamente

#### Assistenza

Garanzia	24 mesi di garanzia. Ti preghiamo di notare che, ai sensi della legislazione nazionale, la presente garanzia non pregiudica i tuoi diritti.
Assistenza	Assistenza tecnica a vita
Sito web	<a href="http://www.sitecom.com">www.sitecom.com</a>
Come contattarci	<a href="mailto:support@sitecom.com">support@sitecom.com</a>

Artículo	Especificaciones	Descripción
1 Conector USB-C	Conector USB-C macho	Se conecta al puerto USB-C del ordenador. Compatible con USB-C y Thunderbolt 3/4. Plug and play.
2 Puertos USB-C	USB 3.2 GEN 2 – máx. velocidad 10 Gbps. Admite carga de hasta 7,5 W (5 V/1,5 A)	Conecta un dispositivo USB-C para transferir datos, alimentar un dispositivo o cargarlo.
3 Puerto USB-C PD	Suministro de energía USB-C: máx. 100 W	Utiliza un cargador de pared USB-C de hasta 100 W para cargar tu portátil a través del concentrador USB-C. Esto significa que puedes usar el adaptador de corriente mientras usas el concentrador USB-C en el puerto USB-C de tu portátil. Si conectas dispositivos al concentrador USB-C, tu portátil recibirá menos energía para cargarse. Utiliza siempre un adaptador de corriente con capacidad suficiente para cargar tanto el portátil como alimentar los dispositivos conectados.
4 Indicador LED	LED blanco	Indica cuando el dispositivo está encendido.

#### Otras especificaciones

SO compatibles	Windows 7/8/10/11, Mac OS X 10.2 y superior, Chrome OS	Se requiere un puerto USB-C libre para usar este dispositivo. No todos los puertos USB-C admiten todas las funciones, consulte el manual del ordenador para conocer la compatibilidad del puerto USB-C
Dimensiones	265 x 30 x 11 mm	Las dimensiones incluyen un cable de 15 cm
Peso	44 gramos	Este producto es ligero para facilitar su transporte
Contenidos del paquete	1 CN-5015 y 1 manual de usuario	Conserva este manual para futuras consultas

#### Instrucciones de seguridad importantes

- No lo dejes caer. Las caídas frecuentes pueden provocar un mal funcionamiento.
- No desmontar. Las reparaciones sólo deben ser realizadas por centros de servicio cualificados.
- No exponer a líquidos o fuego.
- No extienda el cable. La extensión del cable puede provocar un rendimiento deficiente.
- No exceder los 40° Celsius de temperatura ambiente. Es posible que el producto no funcione correctamente por encima de los 40° Celsius

#### Soporte

Garantía	24 meses de garantía. Ten en cuenta que esta garantía no afecta a los derechos que otorga la legislación nacional.
Soporte	Soporte técnico de por vida
Sitio web	<a href="http://www.sitecom.com">www.sitecom.com</a>
Contacto	<a href="mailto:support@sitecom.com">support@sitecom.com</a>



Item	Especificações	Descrição
1 Conector USB-C	Conector USB-C macho	Ligação à porta USB-C do computador. Compatível com USB-C e Thunderbolt 3/4. Plug and play.
2 portas USB-C	USB 3.2 GEN 2 – velocidade máx. de 10 Gbps. Suporta uma carga máxima de 7,5 W (5V/1,5A)	Ligue um dispositivo USB-C para transferir dados ou carregar o dispositivo.
3 Porta USB-C PD	Entrega de energia USB C – máx. 100W	Usa um carregador de parede USB-C de 100 W para carregar o teu notebook com o hub USB-C. Podes portanto conectar um adaptador de corrente ao hub USB-C ligado à porta USB-C do teu notebook. Conectar diretamente os dispositivos ao hub USB-C alimentará menos rapidamente o teu notebook. Utiliza sempre um adaptador de energia com capacidade suficiente para carregar tanto o teu notebook como outros dispositivos conectados.
4 Indicador LED	LED branco	Indica quando o dispositivo está ligado.

#### Outras especificações

Sistemas operativos suportados	Windows 7/8/10/11, Mac OS X 10.2 e superior, Chrome OS	É necessária uma porta USB-C para usar este dispositivo. Consulte o manual do utilizador para saber que funcionalidades são compatíveis com a sua porta USB-C
Dimensões	265 x 30 x 11 mm	Estas dimensões incluem o cabo de 15 cm
Peso	44 gramas	Este produto é leve e portanto fácil de transportar
Conteúdo do produto	1x CN-5015 & 1x manual do utilizador	Guarde este manual para referência futura

#### Instruções de segurança importantes

- Não deixe cair. Quedas frequentes podem levar a um mau funcionamento.
- Não desmonte o produto. As reparações só devem ser efetuadas por centros de serviço qualificados.
- Não exponha o produto a líquidos ou fogo.
- Não puxe pelo cabo. Isso pode levar a um mau desempenho do produto.
- Não o exponha a uma temperatura ambiente superior a 40°C. O produto pode deixar de funcionar acima dessa temperatura

#### Apoio

Garantia	24 meses de garantia. Os seus direitos conferidos pela legislação nacional mantêm-se inalterados com esta garantia.
Apoio	Assistência técnica ilimitada
Página Web	<a href="http://www.sitecom.com">www.sitecom.com</a>
Contacto	<a href="mailto:support@sitecom.com">support@sitecom.com</a>

Pozycja	Informacje techniczne	Opis
1 Wtyczka USB Typ C	Męskie złącze USB-C	Podłączane do portu USB-C komputera. Zgodne z USB-C i Thunderbolt 3/4. Wystarczy włączyć i korzystać.
2 Porty USB-C	USB 3.2 GEN 2 – maks. prędkość 10 Gb/s. Obsługuje ładowanie z maks. mocą 7,5 W (5 V/1,5 A)	Podłącz urządzenie USB-C, aby zapewnić mu zasilanie, naładować jego baterię lub przesyłać dane.
3 Port USB-C PD	USB C Power Delivery – maks. 100 W	Podłącz ładowarkę ścienną USB-C o mocy do 100 W, aby ładować notebooka za pośrednictwem koncentratora USB-C. Oznacza to, że możesz nadal zasilać notebook poprzez koncentrator USB-C podłączony do portu USB-C notebooka. Im więcej urządzeń podłączysz do koncentratora USB-C, tym mniej energii notebook będzie otrzymywać do ładowania. Zawsze używaj zasilacza o mocy wystarczającej do ładowania notebooka i zasilania podłączonych urządzeń.
4 Wskaźnik LED	Biała dioda LED	Wskazuje, kiedy urządzenie jest zasilane.

#### Pozostałe dane techniczne

Obsługiwany system operacyjny	Windows 7/8/10/11, Mac OS X 10.2 i nowsze, Chrome OS	Do korzystania z tego urządzenia wymagane jest wolne gniazdo USB-C. Nie wszystkie porty USB-C obsługują wszystkie funkcje. Więcej informacji na temat zgodności portu USB-C znajdziesz w instrukcji obsługi komputera.
Wymiary	265 x 30 x 11 mm	Wymiary uwzględniają kabel o długości 15 cm
Waga	44 g	Ten produkt jest lekki, co ułatwia przenoszenie
Zawartość opakowania	1x CN-5015 i 1x instrukcja obsługi	Zachowaj tę instrukcję na przyszłość

#### WAŻNE INSTRUKCJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

- Nie upuszczaj produktu. Częste upuszczanie może prowadzić do nieprawidłowego działania.
- Nie rozbierać produktu. Naprawy powinny być wykonywane wyłącznie przez wykwalifikowane centra serwisowe.
- Nie narażaj produktu na działanie płynów.
- Nie przedłużaj kabla. Przedłużanie kabla może prowadzić do nieoptymalnej wydajności.
- Nie przekraczać temperatury otoczenia 40°C. Produkt może nie działać prawidłowo w temperaturze powyżej 40°C

#### Wsparcie

Gwarancja	24 miesiące gwarancji. Należy pamiętać, że niniejsza gwarancja nie ma wpływu na prawa użytkownika wynikające z prawa krajowego.
Wsparcie	Dożywotnie wsparcie techniczne
Strona internetowa	<a href="http://www.sitecom.com">www.sitecom.com</a>
Kontakt	<a href="mailto:support@sitecom.com">support@sitecom.com</a>

Είδος	Προδιαγραφές	Περιγραφή
<b>1</b> Υποδοχή USB-C	Αρσενικός ακροδέκτης USB-C	Συνδέεται σε θύρα USB-C του υπολογιστή. Συμβατό με USB-C και Thunderbolt 3 / 4. Συνδέστε τη συσκευή και παίξτε.
<b>2</b> Θύρες USB-C	USB 3.2 GEN 2 – μέγ. ταχύτητα 10 Gbps. Υποστηρίζει φόρτιση έως 7,5W (5V/1,5A)	Συνδέστε μια συσκευή USB-C για να μεταφέρετε δεδομένα, να τροφοδοτήσετε μια συσκευή ή να φορτίσετε μια συσκευή.
<b>3</b> Θύρα USB-C PD	Παροχή ρεύματος USB C - Μέγ. 100W	Χρησιμοποιήστε έναν φορτιστή τοίχου USB-C έως 100W για να φορτίσετε το φορητό υπολογιστή σας μέσω του διανομέα USB-C. Αυτό σημαίνει ότι μπορείτε να χρησιμοποιήσετε το τροφοδοτικό ενώ χρησιμοποιείτε τον διανομέα USB-C στη θύρα USB-C του φορητού υπολογιστή σας. Η σύνδεση συσκευών στον διανομέα USB-C σημαίνει ότι ο φορητός υπολογιστής σας θα λάβει λιγότερη ενέργεια για φόρτιση. Να χρησιμοποιείτε πάντα έναν μετασχηματιστή ρεύματος με επαρκή χωρητικότητα για τη φόρτιση του φορητού υπολογιστή και την τροφοδοσία των συνδεδεμένων συσκευών.
<b>4</b> Ενδειξη LED	Λευκό LED	Δείχνει πότε η συσκευή τροφοδοτείται με ρεύμα.

#### Άλλες προδιαγραφές

Υποστηριζόμενο λειτουργικό σύστημα	Windows 7/8/10/11, Mac OS X 10.2 και μεταγενέστερη έκδοση, Chrome OS	Απαιτείται μια ελεύθερη θύρα USB-C για να χρησιμοποιηθεί αυτή η συσκευή. Δεν υποστηρίζουν όλες οι θύρες USB-C όλες τις λειτουργίες. Συμβουλευτείτε το εγχειρίδιο υπολογιστή για συμβατότητα με τις θύρες USB-C
Διαστάσεις	265 x 30 x 11 mm	Οι διαστάσεις περιλαμβάνουν καλώδιο 15cm
Βάρος	44 γραμμάρια	Αυτό το προϊόν είναι ελαφρύ για εύκολη μεταφορά
Περιεχόμενα συσκευασίας	1x CN-5015 & 1x Εγχειρίδιο χρήστη	Φυλάξτε αυτό το εγχειρίδιο για μελλοντική αναφορά

#### Σημαντικές οδηγίες ασφαλείας

- Μην σας πέσει κάτω. Η συχνή πτώση μπορεί να οδηγήσει σε δυσλειτουργία.
- Μην το αποσυναρμολογείτε. Οι επισκευές πρέπει να γίνονται μόνο από εξειδικευμένα κέντρα σέρβις.
- Μην το εκθέτετε σε υγρά ή φωτιά.
- Μην επεκτείνετε το καλώδιο. Η επέκταση του καλωδίου μπορεί να οδηγήσει σε κακή απόδοση.
- Μην υπερβαίνετε τους 40°C βαθμούς θερμοκρασία περιβάλλοντος. Το προϊόν ενδέχεται να μην λειτουργεί σωστά πάνω από 40° Κελσίου

#### Υποστήριξη

Εγγύηση 24 μήνες εγγύηση. Λάβετε υπόψη ότι τα δικαιώματά σας βάσει της εθνικής νομοθεσίας δεν επηρεάζονται από την παρούσα εγγύηση.

Υποστήριξη Τεχνική υποστήριξη εφ' όρου ζωής

Ιστότοπος [www.sitecom.com](http://www.sitecom.com)

Επικοινωνία [support@sitecom.com](mailto:support@sitecom.com)

## EN - General information

Model Number: CN-5015 V1 001

Manufacturer: Sitecom Europe B.V., Blaak 6, 3011 TA Rotterdam, The Netherlands

UK Authorized Representative (for authorities only):

ProductIP (UK) Ltd, 8, Northumberland Av.

London WC2N 5BY United Kingdom

**Conformity information**

Hereby, Sitecom Europe B.V. declares that this product is in compliance with directives 2011/65/EU - 2014/30/EU and all other applicable EU Regulations. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: <http://www.sitecom.com>



EN - Conformity Information United Kingdom: Hereby, ProductIP (UK) Ltd., as authorized representative of Sitecom Europe B.V., declares that this product is in compliance with all applicable UK Regulations. The full text of the UK Declaration of Conformity is available at the following internet address: <http://www.sitecom.com>

**Disposal of the device**

The symbol above and on the product means that the product is classed as Electrical or Electronic equipment and should not be disposed with other household or commercial waste at the end of its useful life. The Waste of Electrical and Electronic Equipment (WEEE) Directive has been put in place to recycle products using best available recovery and recycling techniques to minimise the impact on the environment, treat any hazardous substances and avoid the increasing landfill. Contact local authorities for information on the correct disposal of Electrical or Electronic equipment.



## NL - Algemene informatie

Modelnummer: CN-5015 V1 001

Fabrikant: Sitecom Europe B.V., Blaak 6, 3011 TA Rotterdam, Nederland

**Informatie over conformiteit**

Bij dezen verklaart Sitecom Europe B.V. dat deze apparatuur voldoet aan EU-richtlijnen 2011/65/EU - 2014/30/EU en alle overige toepasselijke EU-richtlijnen. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring is beschikbaar via het volgende internetadres: <http://www.sitecom.com>

**Afvoeren van het apparaat**

Het bovenstaande symbool en het symbool op het product duiden aan dat het product is geïnclassificeerd als elektrische apparatuur en niet mag worden afgevoerd samen met overig huishoudelijk of commercieel afval aan het einde van de levensduur. De richtlijn betreffende afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (AEEA) is ingevoerd om producten met behulp van de beste beschikbare recycletechnieken te recyclen om de uitwerking op het milieu te minimaliseren, om eventuele schadelijke stoffen te verwerken en om de hoeveelheid restafval te verminderen. Neem contact op de lokale overheid voor informatie over de juiste afvoer van elektrische of elektronische apparatuur.



## DE - Allgemeine Informationen

Modellnummer: CN-5015 V1 001

Hersteller: Sitecom Europe B.V., Blaak 6, 3011 TA Rotterdam, Niederlande

**Konformitätsinformation**

Hiermit erklärt Sitecom Europe B.V., dass dieses produkt mit der Richtlinie 2011/65/EU - 2014/30/EU und allen anderen anwendbaren EU-Richtlinien übereinstimmt. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: <http://www.sitecom.com>

**Entsorgung des Geräts**

Das Symbol oben und auf dem Produkt bedeutet, dass das Produkt als Elektrik- oder Elektronikgerät eingestuft ist und am Ende seiner Nutzungsdauer nicht zusammen mit anderem Haushalts- oder Gewerbeabfall entsorgt werden darf. Die Richtlinie über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (Waste of Electrical and Electronic Equipment, WEEE) wurde eingeführt, um Produkte unter Verwendung der besten verfügbaren Rückgewinnungs- und Recyclingtechniken zu recyceln, um die Auswirkungen auf die Umwelt zu minimieren, alle gefährlichen Stoffe zu behandeln und die zunehmende Deponierung zu vermeiden. Wenden Sie sich an die örtlichen Behörden, um Informationen über die korrekte Entsorgung von elektrischen oder elektronischen Geräten zu erhalten.



## FR - Informations générales

Numéro de modèle : CN-5015 V1 001

Fabricant : Sitecom Europe B.V., Blaak 6, 3011 TA Rotterdam, Pays-Bas

**Informations sur la conformité**

Par la présente, Sitecom Europe B.V. déclare que cet équipement est conforme à la directive 2011/65/EU - 2014/30/EU et à toutes les autres réglementations européennes applicables. Le texte intégral de la déclaration de conformité UE est disponible à l'adresse internet suivante : <http://www.sitecom.com>

**Élimination de l'appareil**

Le symbole ci-dessus et sur le produit signifie que le produit est classé comme équipement électrique ou électronique et ne doit pas être éliminé avec d'autres déchets ménagers ou commerciaux à la fin de sa vie utile. La directive sur les déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE) a été mise en place pour recycler les produits en utilisant les meilleures techniques de récupération et de recyclage disponibles afin de minimiser l'impact sur l'environnement, de traiter toute substance dangereuse et d'éviter l'augmentation de la mise en décharge. Contactez les autorités locales pour obtenir des informations sur l'élimination correcte des équipements électriques ou électroniques.



## IT - Informazioni generali

Numero di modello: CN-5015 V1 001

Produttore: Sitecom Europe B.V., Blaak 6, 3011 TA Rotterdam, Paesi Bassi

**Informazioni generali sulla conformità del prodotto**

Con la presente, Sitecom Europe B.V. dichiara che la presente apparecchiatura è conforme alla direttiva 2011/65/EU - 2014/30/EU e a tutte le altre regolamentazioni UE applicabili.

L'integralità della dichiarazione di conformità UE è disponibile su: <http://www.sitecom.com>

**Smaltimento del dispositivo**

Il simbolo di cui sopra e quello figurante sul prodotto indicano che esso è classificato come apparecchiatura elettrica o elettronica e non dev'essere pertanto smaltito con altri rifiuti domestici o commerciali alla fine della sua durata di vita utile. La direttiva sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE) è stata introdotta per riciclare i prodotti, utilizzando le migliori tecniche di riciclaggio esistenti al fine di ridurre al minimo l'impatto ambientale, smaltire qualsiasi sostanza pericolosa ed evitare l'aumento di discariche. Contattare le autorità locali per accedere alle informazioni sul modo migliore di smaltire le apparecchiature elettriche o elettroniche.

## ES - Información general

Número de modelo: CN-5015 V1 001

Fabricante: Sitecom Europe B.V., Blaak 6, 3011 TA Rotterdam, Países Bajos

**Información de conformidad**

Por la presente, Sitecom Europe B.V. declara que este producto cumple con la Directiva 2011/65/EU - 2014/30/EU y todas las demás regulaciones de la UE aplicables. El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la siguiente dirección de Internet: <http://www.sitecom.com>

**Eliminación del dispositivo**

El símbolo arriba y en el producto significa que el producto está clasificado como equipo eléctrico o electrónico y no debe desecharse con otros residuos domésticos o comerciales al final su vida útil. Los residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE) Se ha implementado una directiva para reciclar productos utilizando las mejores técnicas de recuperación y reciclaje disponibles para minimizar el impacto en el medio ambiente, tratar cualquier sustancia peligrosa y evitar el aumento de los vertederos. Póngase en contacto con las autoridades locales para obtener información sobre la correcta eliminación de equipos eléctricos o electrónicos.

## PT - Informação geral

Número de Modelo: CN-5015 V1 001

Fabricante: Sitecom Europe B.V., Blaak 6, 3011 TA Rotterdam, Países Baixos

**Informação sobre a conformidade**

Por este meio, a Sitecom Europe B.V. declara que este produto está em conformidade com a Directiva 2011/65/EU - 2014/30/EU e todos os outros regulamentos da UE aplicáveis. O texto completo da declaração da UE de conformidade está disponível no seguinte endereço da Internet: <http://www.sitecom.com>

**Eliminação do dispositivo**

O símbolo acima e no produto significa que o produto está classificado como equipamento eléctrico ou electrónico e não deve ser eliminado com outros resíduos domésticos ou comerciais no final da sua vida útil. A directiva de Resíduos de Equipamentos Eléctricos e Electrónicos - (REEE) foi implementada para reciclar produtos utilizando as técnicas de recuperação e reciclagem mais avançadas afim de minimizar o impacto sobre o ambiente, tratar de quaisquer substâncias perigosas e evitar a sobrecarga dos aterros sanitários. Contactar as autoridades locais para informações sobre a eliminação correcta de equipamento eléctrico ou electrónico.



## PL - Informacje ogólne

Numer modelu: CN-5015 V1 001

Producent: Sitecom Europe B.V., Blaak 6, 3011 TA Rotterdam, Holandia

**Informacje o zgodności**

Sitecom Europe B.V. niniejszym oświadcza, że ten sprzęt jest zgodny z Dyrektywą 2011/65/EU - 2014/30/EU oraz innymi obowiązującymi przepisami UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod adresem URL: <http://www.sitecom.com>

**Utylizacja urządzenia**

Symbol powyżej i na produkcie oznacza, że produkt jest sklasyfikowany jako sprzęt elektryczny lub elektroniczny i nie powinien być wyrzucany wraz z innymi odpadami komunalnymi lub komercyjnymi po upływie okresu jego żywotności. Dyrektywa w sprawie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (WEEE) została wprowadzona w celu recyklingu produktów przy użyciu najlepszych dostępnych technik odzysku i recyklingu, z zamiarem zminimalizowania wpływu na środowisko naturalne poprzez przetwarzanie substancji niebezpiecznych i zapobieganie wzrostowi ilości składowanych odpadów. Informacje na temat poprawnej utylizacji sprzętu elektrycznego lub elektronicznego można uzyskać od lokalnego samorządu.



## ΕΛ - Γενικές πληροφορίες

Αριθμός μοντέλου: CN-5015 V1 001

Κατασκευαστής: Sitecom Europe B.V., Blaak 6, 3011 TA Rotterdam, The Netherlands

**Πληροφορίες συμμόρφωσης**

Με το παρόν έγγραφο, η Sitecom Europe B.V. δηλώνει ότι το εξοπλισμό συμμορφώνεται με την Οδηγία 2011/65/EU - 2014/30/EU και τους λοιπούς ισχύοντες Κανονισμούς της ΕΕ. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης της ΕΕ είναι διαθέσιμο στην παρακάτω ηλεκτρονική διεύθυνση: <http://www.sitecom.com>

**Απόρριψη της συσκευής**

Το παραπάνω σύμβολο και αυτό που αναγράφεται στο προϊόν σημαίνει ότι έχει κατηγοριοποιηθεί ως Ηλεκτρικός και Ηλεκτρονικός εξοπλισμός και δεν πρέπει να απορρίπτεται μαζί με απορρίμματα του σπιτιού ή άλλα σκουπίδια με το πέρας της λειτουργίας χρήσης του. Η Οδηγία σχετικά με τα Απόβλητα Ηλεκτρικού και Ηλεκτρονικού Εξοπλισμού (ΑΗΗΕ) έχει θεσπιστεί για να ανακυκλώνει τα προϊόντα χρησιμοποιώντας τις βέλτιστες διαθέσιμες τεχνικές ανακύκλωσης και αποκατάστασης για να ελαχιστοποιηθεί ο αντίκτυπος στο περιβάλλον, για να αντιμετωπιστούν οποιοσδήποτε επικίνδυνες ουσίες και για να αποφευχθεί η αύξηση των χωματερών. Επικοινωνήστε με τις τοπικές, αρμόδιες αρχές για πληροφορίες σχετικά με την σωστή απόρριψη Ηλεκτρικού και Ηλεκτρονικού εξοπλισμού.





*Séparez les éléments avant de trier*

PACKAGING RECYCLING
Box/Tray
Paperboard
 PAP
PAPER COLLECTION
Raccolta differenziata dei rifiuti. Controlla le linee guida del tuo comune.
Scatola/Vassoio
Carta PAP 21
Collezione di carta

***SITECOM***